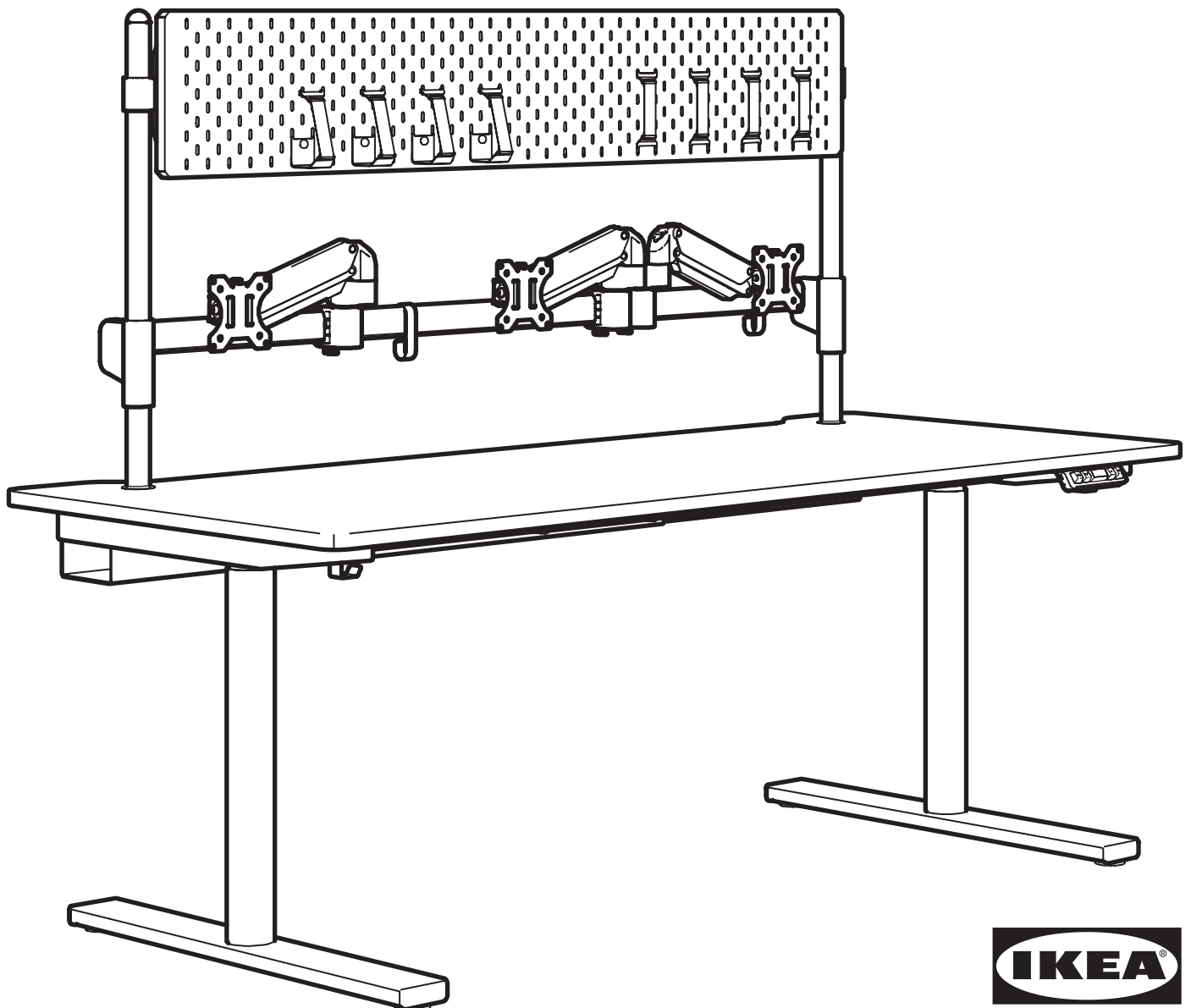
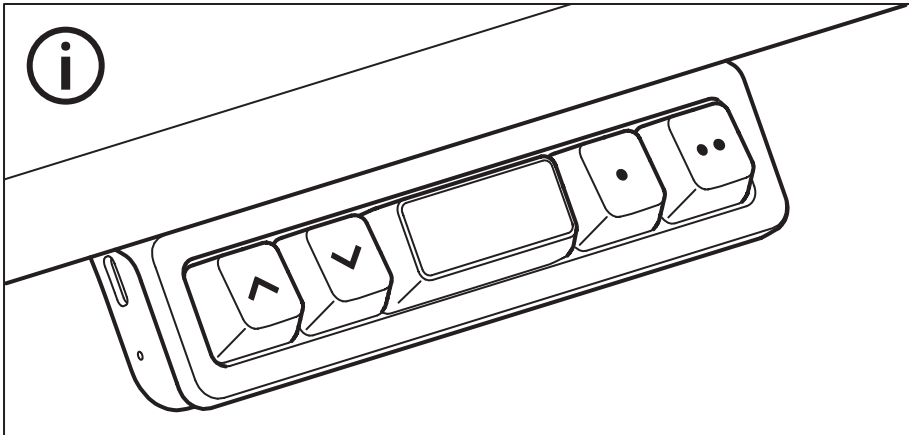


MÅLOMRÅDE



Design and Quality
IKEA of Sweden

English	4
Français	7
Español	10

English

An electro-mechanical height-adjustable work surface with a control panel to adjust the height up and down. This product can be used by children aged from 14 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved by a person responsible for their safety. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be carried out by children without supervision.

Translated from the original instructions.

Advice and instructions for MÅLOMRÅDE gaming sit/stand desk.

Model:	MÅLOMRÅDE
Input:	AC 110V or 230V, 50/60Hz
Sound level:	lower than 50 dB(A)
Standby power consumption:	<0.3W
Height setting interval:	68-125 cm, 26 7/8-49 1/4 inch
Max. load:	91 kg/200 lbs (60 kg on the desk, 7 kg/monitor arm and 10 kg for the vertical pegboard)
Temperature interval at usage:	+5 up to +40°C/41 up to 104°F
Temperature interval at storage:	-10 up to +50°C/14 up to 122°F
Humidity:	20% up to 80% at +30°C/86°F
Power supply unit:	DC max. 30V, 350W

This product shall only be used together with the included power supply unit.

Every person who is responsible for this desk upon installation, in its daily use or upon service and repair work should carefully read these instructions. Keep these instructions close to your sit/stand desk.

Installation instructions

The desk is assembled according to separate assembly instructions. Connect the cable from one leg to the M1 port on the control box. Then connect the cable from the other leg to the M2 port on the control box. Connect the hand controller to the HS port and connect the power supply to the AC port on the control box. The control box should be placed in the tray created by the frame, and the electrical cable should be placed in the felt tray on the back. Position the electrical cables so they do not get damaged. Check the assembly instructions. Connect the electrical cable to a wall socket (or a socket placed in the felt tray).

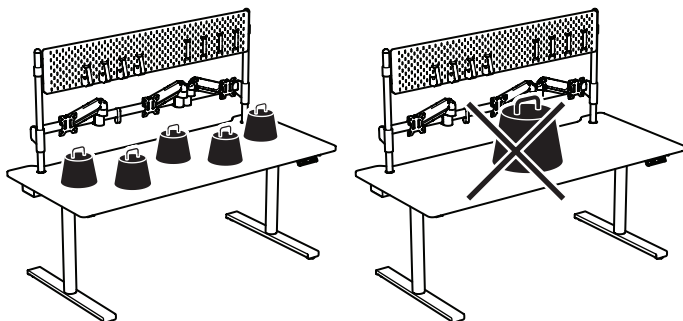
Note! The electrical cable must have full mobility.

The desk is now ready for use. The motors will stop automatically when the desk reaches its lowest or highest position respectively.

Usage of the desk

The desk shall only be used in a home environment with the possibility to continuously adjust the working height between sitting and standing positions. The desk shall only be used indoors and in dry areas (home environment or similar).

The desk must not be overloaded. Maximum load is 91 kg/200 lbs – 60kg for desk top, 7kg/monitor arm and 10kg for vertical pegboard. The motors may be run continuously for max. 2 minutes. Afterwards, the motors must rest for approx. 18 minutes before they can be used again.



Follow these instructions when adjusting desk height:

1. Make sure all cables are connected firmly in place.
2. Make sure no objects are in the way of the desk so that the height can adjust freely.
3. Press the up/down buttons on the hand controller to adjust the desk height.

Safety regulations

When the desk moves up/down, keep the necessary safety distance to avoid the risk of entrapment between the moving desk top/add-on part and fixed objects in the surrounding area. When the desk moves up/down, the user shall keep watch so that nobody is injured or no object is damaged. The desk top/add-on part must not be blocked by a fixed object which may risk that the desk overturns. Always remove any gaming chair or seat of any kind before the desk moves up/down. The desk tripod must not be altered or reconstructed in any way. In service and repair work of the desk, the electrical cable must always be disconnected from the wall socket (the connected socket). Alterations to the control box and hand controller are absolutely forbidden! Alterations to the legs are absolutely forbidden! The desk must not be used as a hoisting device for persons.

Maintenance and repair instructions

After approx. 1 week of use, check that the screws are properly tightened. If the desk cannot be lowered or raised, check the connections between the desk power plug and the wall socket (the socket) and ensure that all cables are connected firmly in place. If any part of the electrical height-adjustable desk needs to be replaced, the electrical cable must be first disconnected from the wall socket (the socket). After finishing the replacement, then connect the electrical cable to the wall socket (the socket) and then finish the reset process according to the reset instructions. After resetting successfully without any problems, the desk is ready for use. If the desk still does not work, please contact your nearest IKEA store or customer service.

Product servicing

Do not attempt to repair this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage points or other risks.

Manufacturer: IKEA of Sweden AB

Address: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN

Telephone no.: +46(0)476-648500

SAVE THESE INSTRUCTIONS

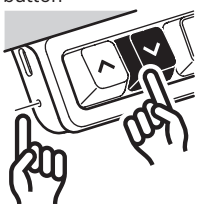


The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or landfills and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

EU Declaration of Conformity is included in the packaging as a separate document.

Control panel instructions:

Note: When you have finished pressing, the LED display will turn off after 10 seconds to save power.

Function and status	Buttons	Action	Press duration	LED display	Information
Up	Up button 	Long press		Displays height in real time	
Down	Down button 	Long press		Displays height in real time	
Lock	Up button+Down button  	Long press together	3 sec	Changes from displaying height to 'LOC'	In locked mode, the desk cannot be raised/lowered with any button.
Unlock	Up button+Down button  	Long press together	3 sec	Changes from displaying 'LOC' to displaying height	After unlocking, the desk can be raised/lowered again
Set memory position 1	Memory 1 button 	Long press	3 sec	Changes from showing height to 'S-1' and then back to height	
Set memory position 2	Memory 2 button 	Long press	3 sec	Changes from showing height to 'S-2' and then back to height	
Memory 1 position	Memory 1 button 	One click			Make sure there are no objects under or over the desk before pressing.
Memory 2 position	Memory 2 button 	One click			Make sure there are no objects under or over the desk before pressing.
Selection of light mode	Button for preset mode 1+Button for preset mode 2  	1. Long press together to activate light mode selection 2. Click up or down button to select light mode 'L01' or 'L02'	3 sec	Displays 'L01' or 'L02'	Normal light mode is 'L02' RGB. L01 means the light is off. After selecting light mode 'L01' or 'L02' - wait for 3 seconds until the LED display shows height. Then the setting is complete.
Reset	Pin hole +Down button 	1 short press in the pin hole first, then long press the down button.		Changes between showing 'RST' and height 	Push a pin into the hole on the button unit to start the reset. The display then shows 'RST'. Then press the down button until the desk moves down to the lowest height and moves up 7 mm automatically until the display shows normal height. The reset is now complete. NOTE! During the reset, the anti-collision protection does not work, so make sure there are no obstacles under the desk before starting the reset.
Abnormal error status	Pin hole +Down button 	Reset		Changes between showing 'RST' and height 	None of the buttons work. Check that all cords are properly connected, then perform a reset. NOTE! During the reset, the anti-collision protection does not work, so make sure there are no obstacles under the desk before starting the reset.
Signal for overheating				Flashes 'H01' when you press either button and displays height when you release the button.	This reminder appears when you have moved the desk up and down for 2 minutes. When you press one of the buttons, the LED display 'H01' flashes as a reminder that the motors are about to overheat. Stop immediately and let them rest for approx. 18 minutes.
Overheat protection status		Rest for approx. 18 minutes before continuing operation of unit		Displays 'H01'	This is not an abnormal error status, but a signal that the motors have been running for too long. In case of overheating, the up button must not be used, only the down button. However, the LED display will continue to show H01 to indicate overheating. After approx. 18 minutes of rest, everything should function normally.

Collision detection

- The system is designed to avoid possible damages to equipment due to collision. When the desk detects a sudden change in resistance, it will stop the movement and move in the reverse direction by approximately 30 mm-50 mm (depends on the movement speed, collision force and the load during collision).

Troubleshooting

Problem	Error code	Check	Action
The desk does not move. The LED display shows an error code or nothing.	E01/ E02/ E07/ E08/E13/RST	1. Ensure that all cables are intact and properly connected. 2. Unplug the desk from the wall outlet for about 1 minute and plug it back in.	1. Reconnect all cables. 2. Follow the instructions to perform a reset. Contact IKEA customer service if the problem persists.
Only 1 leg moves. LED display shows error code.	E01/ E02/ E07/ E08/E13	1. Ensure that all cables are intact and properly connected. 2. Unplug the desk from the wall outlet for about 1 minute and plug it back in.	1. Reconnect all cables. 2. Follow the instructions to perform a reset. Contact IKEA customer service if the problem persists.
The desk stops and moves in the opposite direction.		1. Ensure that the desk is not overloaded. (Max. load 91 kg/200 lbs.) 2. Ensure that nothing is blocking the desk. 3. Check that the power cable has full movement, without being stretched, when the desk is in its highest position.	1. Remove heavy items from the desk. 2. Remove the obstacle. Follow the instructions to perform a reset. 3. Check that the power cable has full movement, without being stretched, when the desk is in its highest position.
The desk has stopped working. Burning smell from short-circuit/ motor/power supply/control units.		Unplug the desk from the wall.	Identify the burned parts, then contact IKEA customer service.
Abnormal noise from desk leg.		Check that the sound is normal or abnormal when you move the desktop up and down.	Follow the instructions to perform a reset. If problem remains, identify the defective parts and contact IKEA customer service.
One segment of the 3-segment leg does not move.	E07/08		Follow the instructions to perform a reset. If problem remains, identify the defective leg and contact IKEA customer service.
Overheating reminder	H01		This is not an error status, but a reminder that the desk has been moving for more than 2 minutes and that the motors and control box may overheat. Stop moving it immediately and allow it to rest for approx. 18 minutes. Thereafter, normal operation can resume.

Français

Une surface de travail réglable en hauteur avec panneau de commande électromécanique. Cet produit peut être utilisé par des enfants à partir de 14 ans et par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou par des personnes dépourvues d'expérience ou de connaissances, si ces personnes bénéficient, de la part d'un tiers responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions sur l'utilisation en toute sécurité du produit et qu'elles comprennent les dangers liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien ne peuvent être effectués par des enfants sans surveillance.

Traduit à partir des instructions originales.

Conseils et instructions pour le bureau gamer assis/debout MÅLOMRÅDE.

Modèle :	MÅLOMRÅDE
Entrée :	110 CA ou 230 V, 50/60 Hz
Niveau sonore :	inférieur à 50 dB(A)
Consommation en mode veille :	< 0,3 W.
Intervalle de réglage de la hauteur :	68-125 cm, 26 7/8-49 1/4 inch
Charge max. :	Charge max. : 91 kg/200 lbs (60 kg sur le bureau, 7 kg/support écran et 10 kg pour le panneau perforé)
Intervalle température lors de l'utilisation :	+5 à +40°C/41 à 104° F
Intervalle température pendant le stockage :	-10 à +50°C/14 à 122° F
Humidité de l'air :	20% à 80% à +30°C/86° F.
Bloc d'alimentation :	CC max. 30 V, 350 W

Ce produit ne doit être utilisé qu'avec l'unité d'alimentation fournie.

Toute personne responsable de l'installation de ce bureau, de son utilisation au quotidien ou d'une intervention/ réparation doit lire attentivement cette notice. Conserver ces instructions à proximité de ce bureau assis/debout.

Instructions d'installation

Le bureau est à monter en suivant les instructions de montage fournies séparément. Brancher le câble d'un pied au port M1 du panneau de contrôle. Puis brancher le câble de l'autre pied au port M2. Brancher la commande manuelle au port HS et brancher le câble d'alimentation au port AC du panneau de contrôle. Le panneau de contrôle doit être placé au niveau de l'espace créé par le piétement ; les câbles électriques doivent être placés dans le range-câbles en feutrine à l'arrière. Positionnez les câbles de sorte à ne pas les endommager. Bien vérifier les instructions de montage. Brancher le câble d'alimentation à une prise électrique (ou bien à un bloc multiprise situé dans le range-câble).

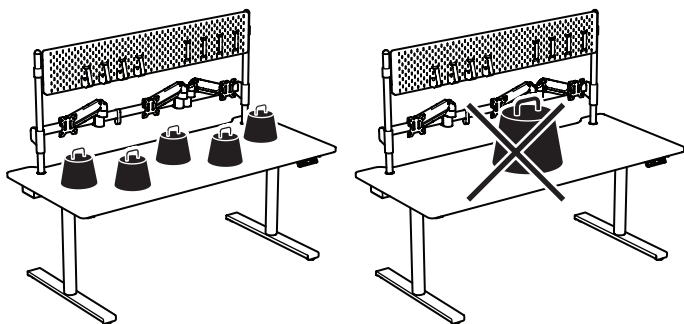
Attention ! Le câble d'alimentation ne doit être bloqué par rien.

Le bureau peut maintenant être utilisé. Les moteurs s'arrêtent automatiquement lorsqu'il a atteint sa position la plus basse ou la plus haute.

Utilisation du bureau

Le bureau doit être utilisé uniquement comme bureau à la maison avec la possibilité de régler la hauteur, pour permettre de travailler assis ou debout. Il doit être utilisé uniquement à l'intérieur et dans des locaux secs (espace bureau à domicile ou environnements semblables).

Veiller à ce que le plateau ne soit pas surchargé. Charge max. : 91 kg/200 lbs (60 kg sur plateau, 7 kg/support écran et 10 kg pour le panneau perforé) Les moteurs ne doivent fonctionner plus de 2 minutes maximum en continu. Ils doivent ensuite être au repos pendant environ 18 minutes.



Suivre les instructions ci-dessous pour régler la hauteur du bureau :

1. S'assurer que tous les câbles sont correctement branchés.
2. S'assurer que rien ne vient faire obstacle au mouvement du bureau lors du réglage de la hauteur.
3. Appuyer sur les boutons haut/bas au niveau de la commande manuelle pour régler la hauteur.

Règles de sécurité

Lorsque le bureau est élevé ou abaissé, veiller à toujours conserver une distance de sécurité suffisante pour éviter de vous retrouver coincé entre le plateau de table/accessoires en mouvement et des objets fixes alentour. Lorsque le bureau est élevé ou abaissé, veiller à ce que personne ne se fasse mal ou qu'aucun objet ne soit endommagé. Le plateau/accessoires ne doivent pas être bloqués par un objet fixe, qui pourrait faire basculer le bureau. Toujours retirer le fauteuil gamer ou tout autre siège avant de faire baisser ou monter le plateau. Le piétement ne doit pas subir de modification ou de reconstruction. Avant d'effectuer des travaux d'entretien ou de réparation du bureau, il faut toujours débrancher le câble d'alimentation de la prise électrique (la prise branchée). Toute intervention sur le panneau de commande et la commande manuelle est formellement interdite. Il est catégoriquement interdit de modifier les pieds ! Le bureau ne doit pas servir à soulever des personnes.

Instructions d'entretien et de réparation

Après environ 1 semaine d'utilisation, vérifier que les vis sont correctement serrées. S'il est impossible d'élever ou d'abaisser le bureau, vérifier les branchements entre les prises du bureau et la prise électrique (murale) et s'assurer que tous les câbles sont correctement branchés. Si un élément du système électrique de montée/descente doit être remplacé, le câble électrique doit d'abord être débranché de la prise électrique (murale). Une fois le remplacement terminé, brancher le câble d'alimentation à la prise électrique (murale), puis terminer les étapes de réinitialisation en suivant les instructions de réinitialisation. Une fois la réinitialisation effectuée avec succès, le bureau peut de nouveau être utilisé. Si le bureau ne fonctionne toujours pas, s'adresser au magasin ou service clientèle IKEA le plus proche.

Réparation du produit

Ne pas essayer de réparer ce produit vous-même. Ouvrir ou retirer les couvercles risque de provoquer des chocs électriques ou autres dommages.

Fabricant : IKEA of Sweden AB

Adresse : Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUÈDE

N° de téléphone : +46(0)476-648500

CONSERVER CETTE NOTICE

SAVE THESE INSTRUCTIONS

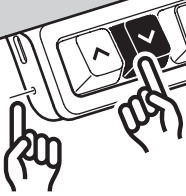
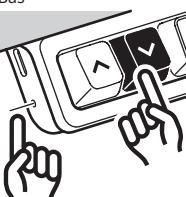


Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

Déclaration de conformité UE incluses dans l'emballage comme document séparé.

Instructions du panneau de commande :

Remarque : une fois que vous avez fini d'appuyer, l'affichage LED s'éteint au bout de 10 secondes pour économiser de l'énergie.

Fonction et statut	Boutons	Action	Durée d'appui	Affichage LED	Information
Haut	Bouton haut 	Appui long		Affiche la hauteur en temps réel	
Bas	Bouton bas 	Appui long		Affiche la hauteur en temps réel	
Serrure	Bouton Haut + Boutons Bas 	Appui long sur les deux boutons ensemble	pendant 3 secondes	Passe de l'affichage de la hauteur à l'affichage LOC (verrouillage)	En mode verrouillage, le bureau ne peut être monté/descendu par aucun bouton.
Déverrouillage	Bouton Haut + Boutons Bas 	Appui long sur les deux boutons ensemble	pendant 3 secondes	Passe de l'affichage LOC (verrouillage) à l'affichage de la hauteur	Après le déverrouillage, le bureau peut être monté/descendu de nouveau.
Mémoriser la position 1	Bouton de mise en mémoire 1 	Appui long	pendant 3 secondes	Passe de l'affichage de la hauteur à S-1 puis de nouveau à l'affichage de la hauteur	
Mémoriser la position 2	Bouton de mise en mémoire 2 	Appui long	pendant 3 secondes	Passe de l'affichage de la hauteur à S-2 puis de nouveau à l'affichage de la hauteur	
Position mémorisée 1	Bouton de mise en mémoire 1 	Un appui			Veiller à ce qu'il n'y ait rien sur ou sous le bureau avant d'appuyer sur le bouton.
Position mémorisée 2	Bouton de mise en mémoire 2 	Un appui			Veiller à ce qu'il n'y ait rien sur ou sous le bureau avant d'appuyer sur le bouton.
Sélection mode lumineux	Bouton pour mode prédéfini 1 + Bouton pour mode prédéfini 2 	1. Appuyer simultanément sur les deux boutons pour sélectionner le mode lumineux. 2. Appuyer sur le bouton « flèche haut » ou « flèche bas » pendant 3 secondes	pendant 3 secondes	L'affichage indique L01 ou L02	Le mode lumineux normal est L02 RGB (rouge-vert-bleu) L01 signifie que la lumière est éteinte. Après avoir sélectionné le mode L01 ou L02, attendre 3 secondes avant que l'affichage LED indique la hauteur. Le réglage est terminé.
Réinitialiser	Trou d'épingle + Bouton Bas 	Insérer une épingle dans le trou d'épingle et appuyer brièvement 1 fois, puis appuyer longuement sur le bouton Bas.		Changements entre affichage RST (reset) et hauteur 	Insérer une épingle dans le trou d'épingle du boîtier du bouton et appuyer pour démarrer la réinitialisation. L'affichage indique RST. Puis presser le bouton Bas jusqu'à ce que le bureau descende à sa hauteur la plus basse et remonte automatiquement de 7 m jusqu'à ce que l'affichage indique la hauteur normale. La réinitialisation est maintenant terminée. IMPORTANT ! Pendant la réinitialisation, la protection anti-collision ne fonctionne pas ; veiller à ce qu'il n'y ait aucun obstacle sous le bureau avant la réinitialisation.
Message d'erreur lié à un dysfonctionnement	Trou d'épingle + Bouton Bas 	Réinitialiser		Changements entre affichage RST (reset) et hauteur 	Aucun des boutons ne fonctionne. Vérifier que tous les câbles sont bien raccordés, puis procéder à la réinitialisation. IMPORTANT ! Pendant la réinitialisation, la protection anti-collision ne fonctionne pas ; veiller à ce qu'il n'y ait aucun obstacle sous le bureau avant la réinitialisation.
Signal de surchauffe.				H01 clignote lorsque vous appuyez sur n'importe quel bouton et affiche la hauteur quand vous relâchez le bouton.	Ce rappel est visible quand vous avez activé la montée et la descente du bureau pendant 2 minutes. Quand vous appuyez sur l'un des boutons, H01 clignote sur l'affichage LED pour vous rappeler que les moteurs risquent la surchauffe. Arrêter immédiatement et laisser inactif pendant 18 minutes environ.
Message d'erreur lié à une surchauffe		Ne pas utiliser le produit pendant environ 18 minutes.		Affichage de H01	Ceci n'est pas un message d'erreur lié à une anomalie, indique que les moteurs ont fonctionné trop longtemps. En cas de surchauffe, ne pas utiliser le bouton haut, seul peut être utilisé le bouton bas. L'affichage LED continuera cependant d'afficher H01 indiquant une surchauffe. Après environ 18 minutes d'arrêt, tout doit de nouveau pouvoir fonctionner normalement.

Détection d'une collision

Le système est conçu pour éviter tout dégât en cas de collision. Quand le bureau détecte une différence soudaine de résistance, il stoppe le

mouvement et se déplace dans le sens inverse sur environ 30 à 50 mm (en fonction de la vitesse du mouvement, de la force de la collision et de la charge lors de la collision).

Résolution des problèmes

Problème	Code d'erreur	Vérification	Action
Le bureau ne bouge pas. L'affichage LED affiche un message d'erreur ou il reste vide.	E01/ E02/ E07/ E08/E13/RST	1. S'assurer que tous les câbles sont en bon état et bien raccordés. 2. Débrancher le bureau de la prise murale pendant environ 1 minute puis rebrancher.	1. Rebrancher tous les câbles. 2. Suivre les instructions de réinitialisation. Si le problème persiste contacter le Service clients IKEA.
Seul 1 pied bouge. Un code d'erreur apparaît sur l'affichage LED.	E01/ E02/ E07/ E08/E13	1. S'assurer que tous les câbles sont en bon état et bien raccordés. 2. Débrancher le bureau de la prise murale pendant environ 1 minute puis rebrancher.	1. Rebrancher tous les câbles. 2. Suivre les instructions de réinitialisation. Si le problème persiste contacter le Service clients IKEA.
Le bureau de table se bloque et repart dans la direction inverse.		1. Vérifier que le plateau n'est pas surchargé. (Charge max. 91 kg/200 lbs.) 2. Vérifier que rien ne bloque le mouvement du plateau. 3. Vérifier que le câble électrique est complètement mobile lorsque le bureau est dans sa position la plus haute et qu'il a un jeu raisonnable	1. Retirer tout objet lourd du bureau. 2. Retirer ce qui bloque le mouvement. Suivre les instructions de réinitialisation. 3. Si le câble électrique est bloqué par quelque chose, il faut le libérer. Veiller à ce qu'il atteigne une hauteur suffisante pour assurer l'alimentation électrique quand le bureau est dans sa position la plus haute.
Le bureau ne bouge plus. Odeur de brûlé occasionnée par un court-circuit/moteur/alimentation/dispositif de commande.		Débranchez la prise murale.	Identifiez les pièces brûlées, puis contactez le service clients IKEA.
Bruit anormal provenant d'un pied du bureau.		Vérifier si le bruit est normal ou anormal lorsque vous déplacez le plateau vers le haut et vers le bas.	Suivre les instructions de réinitialisation. Si le problème persiste, identifier les pièces défectueuses et contacter le service clients IKEA.
L'une des parties, sur les 3 parties du pied, ne bouge pas.	E07/08		Suivre les instructions de réinitialisation. Si le problème persiste, identifier le pied défectueux et contacter le service clients IKEA.
Rappel surchauffe	H01		Il ne s'agit pas d'un message d'erreur, mais d'un rappel que le bureau a été monté et descendu pendant plus de 2 minutes et que les moteurs et le boîtier de commandes risquent la surchauffe. Arrêter immédiatement et laisser inactif pendant 18 minutes environ. Passé ce délai, le fonctionnement normal peut reprendre.

Español

Una superficie de trabajo con panel de control para regular la altura, hacia arriba y hacia abajo, de manera electromecánica. Este producto pueden usarlo niños a partir de 14 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si se encuentran bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad o si han recibido de esta instrucciones acerca del uso seguro del producto y son conscientes de los peligros que puede entrañar. Los niños no deben jugar con el producto. La limpieza y el mantenimiento no deben efectuarlos niños sin la supervisión de un adulto.

Traducido de las instrucciones originales

Instrucciones para el escritorio gaming elevable MÅLOMRÅDE

Modelo:	MÅLOMRÅDE
Entrada:	110 V CA o 230 V CA, 50/60 Hz
Nivel de sonido:	inferior a 50 dB(A)
Consumo en modo espera:	<0,3W
Intervalo de regulación de la altura:	68-125 cm
Peso máximo:	Peso máximo: 91 kg (60 kg del escritorio, 7 kg del brazo del monitor y 10 kg del tablero vertical)
Intervalo de temperatura para uso:	de +5 a +40 °C
Intervalo de temperatura para almacenaje:	de -10 a +50 °C
Humedad:	del 20% al 80% a 30 °C
Fuente de alimentación:	30 V CC máx., 350 W

Este producto solo se debe utilizar con la unidad de alimentación que incluye.

Toda persona que instale, utilice regularmente este escritorio o sea responsable de su mantenimiento o reparación debe leer atentamente estas instrucciones. Mantenlas cerca de tu escritorio regulable en altura.

Instrucciones de instalación

El escritorio debe montarse siguiendo las instrucciones de montaje. Conecta el cable de una pata al puerto M1 de la caja de control. Después, conecta el cable de la otra pata al puerto M2 de la caja de control. Conecta el controlador de mano al puerto HS y conecta la fuente de alimentación al puerto AC de la caja de control. La caja de control se debe colocar en la bandeja junto a la estructura, y el cable eléctrico se debe colocar en la bandeja de fieltro de la parte posterior. Coloca los cables eléctricos de tal forma que nunca puedan resultar dañados. Comprueba las instrucciones de montaje. Conecta el cable eléctrico a la toma de pared (o al enchufe de la bandeja de fieltro).

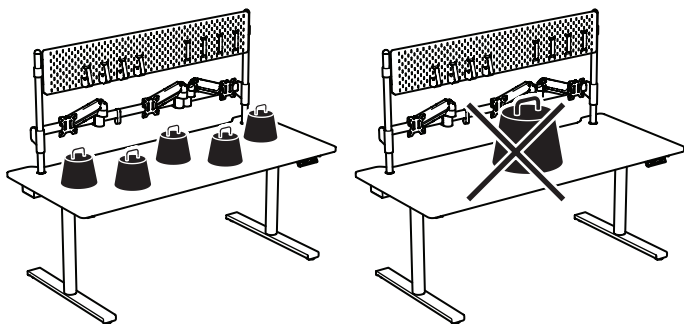
Atención: El cable eléctrico debe poder moverse libremente.

El escritorio ya estará listo para usarse. Los motores se detienen automáticamente cuando el escritorio llega a la posición más alta o más baja.

Uso del escritorio

El escritorio solo se debe utilizar en un entorno doméstico con la posibilidad de regular la altura para trabajar de pie o sentado. El escritorio se debe utilizar únicamente en el interior en espacios secos (entorno doméstico o ambientes similares).

El escritorio no se debe sobrecargar. El peso máximo es de 91 kg: 60 kg del tablero, 7 kg del brazo del monitor y 10 kg del tablero vertical. Los motores pueden funcionar sin descanso durante un intervalo máximo de 2 minutos. Después, los motores deben dejarse reposar durante aproximadamente 18 minutos antes de que se puedan utilizar de nuevo.



Sigue estas instrucciones para ajustar la altura del escritorio:

1. Asegúrate de que todos los cables están conectados.
2. Asegúrate de que no hay ningún objeto que pueda impedir el movimiento del escritorio.
3. Pulsa los botones hacia arriba/hacia abajo del controlador de mano para ajustar la altura del escritorio.

Normas de seguridad

Cuando el escritorio suba o baje, mantén la distancia de seguridad suficiente para evitar quedar atrapado entre el tablero del escritorio/pieza complementaria en movimiento y objetos fijos del entorno. Cuando subas o bajes el escritorio, asegúrate de estar atento para evitar lesiones a personas o daños a objetos. El tablero del escritorio/pieza complementaria no debe quedar bloqueado por ningún objeto fijo, ya que podría volcar. Retira siempre cualquier tipo de silla del escritorio antes de subirlo o bajarlo. El trípode del escritorio no se debe alterar o reconstruir de ninguna forma. Antes de efectuar trabajos de mantenimiento o reparación del escritorio, siempre se debe desconectar de la toma de pared (del enchufe conectado). Está absolutamente prohibido modificar la caja de control y el controlador de mano. Está absolutamente prohibido modificar las patas. El escritorio no debe utilizarse como un dispositivo elevador para personas.

Instrucciones de mantenimiento y reparación

Después de aproximadamente una semana de uso, comprueba que los tornillos están bien apretados. Si no consigues subir o bajar el escritorio, comprueba las conexiones entre el enchufe del escritorio y la toma de pared (enchufe) y asegúrate de que todos los cables están bien conectados. Si hay que sustituir alguna parte o algún componente del sistema eléctrico, desconecta primero el cable eléctrico de la toma de pared (enchufe). Cuando hayas terminado con la sustitución, conecta el cable eléctrico a la toma de pared (enchufe) y finaliza el proceso de restablecimiento según las instrucciones. Una vez finalizado el restablecimiento, el escritorio estará listo para usarse. Si el escritorio sigue sin funcionar, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda IKEA más cercana.

Mantenimiento del producto

No intentes reparar por tu cuenta el producto, ya que la apertura o retirada de las tapas te puede exponer a un riesgo de descarga eléctrica, entre otros peligros.

Fabricante: IKEA of Sweden AB

Dirección: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA

N.º de teléfono: +46(0)476-648500

CONSERVA ESTAS INSTRUCCIONES

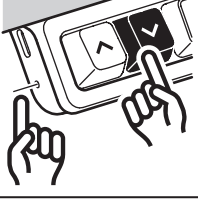
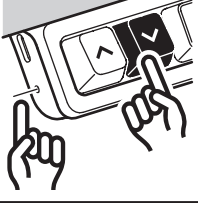


El símbolo del contenedor tachado indica que el artículo no debe desecharse con los residuos domésticos. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Si separas los artículos que llevan este símbolo de los residuos domésticos, ayudarás a reducir el volumen de basura que se envía a incineradoras y vertederos, así como a minimizar los posibles efectos perjudiciales que esto pueda tener en la salud de las personas y el medioambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA más cercana.

La Declaración de Conformidad de la UE se incluye en el paquete como documento aparte.

Instrucciones del panel de control:

Nota: Cuando hayas terminado de presionar, el visor LED se apagará después de 10 segundos para ahorrar energía.

Funcionamiento y estado	Botones	Acción	Duración de la pulsación	Visor LED	Información
Hacia arriba	Botón hacia arriba 	Pulsación larga		Se muestra la altura en tiempo real	
Hacia abajo	Botón hacia abajo 	Pulsación larga		Se muestra la altura en tiempo real	
Bloqueo	Botón hacia arriba+botón hacia abajo  	Pulsación larga de ambos	3 segundos	Cambia de mostrar la altura a "LOC"	En el modo bloqueo, el escritorio no se puede subir ni bajar con ningún botón.
Desbloqueo	Botón hacia arriba+botón hacia abajo  	Pulsación larga de ambos	3 segundos	Cambia de mostrar "LOC" a mostrar la altura	Después de desbloquearse, el escritorio se puede volver a subir o bajar.
Configurar la posición 1 de la memoria	Botón 1 de memoria 	Pulsación larga	3 segundos	Cambia de mostrar la altura a "S-1" y después otra vez la altura	
Configurar la posición 2 de la memoria	Botón 2 de memoria 	Pulsación larga	3 segundos	Cambia de mostrar la altura a "S-2" y después otra vez la altura	
Posición 1 de la memoria	Botón 1 de memoria 	Un clic			Asegúrate de que no hay objetos debajo ni encima del escritorio antes de pulsar.
Posición 2 de la memoria	Botón 2 de memoria 	Un clic			Asegúrate de que no hay objetos debajo ni encima del escritorio antes de pulsar.
Selección del modo de luz	Botón para modo predefinido 1+Botón para modo predefinido 2  	1. Se deben pulsar conjuntamente para activar la selección del modo de luz 2. Pulsa el botón hacia arriba o hacia abajo para seleccionar el modo de luz "L01" o "L02"	3 segundos	Se muestra "L01" o "L02"	El modo de luz normal es "L02" RGB. L01 significa que la luz está apagada. Después de seleccionar el modo de luz "L01" o "L02", espera 3 segundos hasta que el visor LED muestre la altura. La configuración se habrá completado.
Reinicio	Botón en orificio+botón hacia abajo 	1 pulsación breve en el botón del orificio primero, después pulsar prolongadamente el botón hacia abajo.		Cambia entre mostrar "RST" y la altura 	Pulsa el botón del orificio con un objeto puntiagudo para comenzar el reinicio. A continuación, el visor muestra "RST". Después, pulsa el botón hacia abajo hasta que el escritorio baje hasta la altura más baja y suba 7 mm automáticamente hasta que el visor muestre la altura normal. El reinicio se habrá completado. NOTA: Durante el reinicio, la protección anticollisiones no funciona, así que asegúrate de que no hay obstáculos debajo del escritorio antes de comenzar con el reinicio.
Error/estado anómalo	Botón en orificio+botón hacia abajo 	Reinicio		Cambia entre mostrar "RST" y la altura 	Ninguno de los botones funciona. Comprueba que todos los cables están conectados correctamente; después, lleva a cabo el reinicio. NOTA: Durante el reinicio, la protección anticollisiones no funciona, así que asegúrate de que no hay obstáculos debajo del escritorio antes de comenzar con el reinicio.
Señal de sobrecalentamiento				Muestra "H01" de manera intermitente cuando pulsas cualquier botón y muestra la altura cuando sueltas el botón.	Este recordatorio aparece cuando has movido el escritorio hacia arriba y hacia abajo durante 2 minutos. Cuando pulsas uno de los botones, el visor LED muestra "H01" de manera intermitente como recordatorio de que los motores están a punto de sobrecalentarse. Detén el movimiento de inmediato y deja que los motores descansen durante 18 minutos.
Estado de protección contra sobrecalentamiento		Dejar descansar durante 18 minutos aproximadamente antes de continuar usando la unidad		Se muestra "H01"	No se trata de un error o estado anómalo, pero indica que los motores han estado funcionando durante mucho tiempo. En caso de sobrecalentamiento, no se debe usar el botón hacia arriba, solo el botón hacia abajo. Sin embargo, el visor LED continuará mostrando "H01" para indicar el sobrecalentamiento. Después de 18 minutos de descanso, todo debería funcionar con normalidad.

Detección de colisiones

• El sistema se ha diseñado para evitar colisiones que puedan dañar el equipo. Si el escritorio detecta un cambio repentino de resistencia, se parará

y se moverá en dirección contraria unos 30-50 mm aproximadamente (en función de la velocidad del movimiento, la fuerza de colisión y el peso durante la colisión).

Resolución de problemas

Problema	Código de error	Comprobación	Acción
El escritorio no se mueve. El visor LED muestra un código de error o no muestra nada.	E01/ E02/ E07/ E08/E13/RST	1. Asegúrate de que los cables están en buen estado y conectados correctamente. 2. Saca el enchufe de la toma de pared durante 1 minuto aproximadamente y vuelve a enchufarlo.	1. Vuelve a conectar todos los cables. 2. Sigue las instrucciones para llevar a cabo el reinicio. Ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de IKEA si el problema persiste.
Solo se mueve 1 pata. El visor LED muestra el código de error.	E01/ E02/ E07/ E08/E13	1. Asegúrate de que los cables están en buen estado y conectados correctamente. 2. Saca el enchufe de la toma de pared durante 1 minuto aproximadamente y vuelve a enchufarlo.	1. Vuelve a conectar todos los cables. 2. Sigue las instrucciones para llevar a cabo el reinicio. Ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de IKEA si el problema persiste.
El escritorio se detiene y solo funciona en la dirección opuesta.		1. Comprueba que el escritorio no esté sobrecargado. (Peso máximo: 91 kg). 2. Comprueba que no haya nada que obstaculice el escritorio. 3. Comprueba que el cable de alimentación puede moverse libremente, sin quedar estirado, cuando el escritorio esté en la posición más alta.	1. Quita las cosas que pesen del escritorio. 2. Retira el obstáculo. Sigue las instrucciones para llevar a cabo el reinicio. 3. Si el cable de alimentación se engancha en algo, desenrédalo. Asegúrate de que llega bien cuando el escritorio esté en su posición más alta.
El escritorio ha dejado de funcionar. El motor, la fuente de alimentación o las unidades de control huelen a quemado, o huele a quemado por un cortocircuito.		Desenchufa el escritorio de la pared.	Identifica las piezas quemadas y, después, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de IKEA.
La pata del escritorio produce un ruido anormal.		Comprueba si el ruido es normal o anormal subiendo y bajando el escritorio.	Sigue las instrucciones para llevar a cabo el reinicio. Si el problema persiste, identifica las piezas defectuosas y ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de IKEA.
Uno de los 3 segmentos de la pata no se mueve.	E07/08		Sigue las instrucciones para llevar a cabo el reinicio. Si el problema persiste, identifica la pata defectuosa y ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de IKEA.
Recordatorio de sobrecalentamiento	H01		No se trata de un error; es un recordatorio de que el escritorio ha estado en movimiento durante más de 2 minutos y que los motores y la caja de control pueden sobrecalentarse. Detén el movimiento de inmediato y deja que descanse durante 18 minutos. Después, puedes volver a utilizarlo de manera normal.